الدير والمعزر وصاحب لامتيار



HASSIN EL-DJAZIRI, Directour gérant

7861,8

بنهج بنب السويقة عدد ۱۷۱ بتونس Bab-Souika, 171 — TUNIS

تونس يوم السبت في١٧ جادي الثانية ١٢٢٩



صحفة فكاهية اخلاقيم انتقادية تصدركل يوم سبت

المنظم ا

لا تعتبر الآ منى كانت «مفتوءة ومعتماة من صاحبها حسبن المجمدة بري

EW-WADIM

الاعلانات مديناتي في شانها مع الادارة

أًا فيفري كافرنجي سنة أأأا

دويدكم يا ملوك الطوائف

يقولون أن الفار لا ينظر الاعلى قيد شمير ؛ وصار ذلك من الامثال السائرة،

والصحافياة هو اقتصر في خدمت الني اعفدها لينفع بها البلاد والعساد على البحث دائما فيما هو حوله وتكرار القول والاطناب في الشروح وامحواشي على ما لا بخرج عن اربعة حدرات تحيط به ، كان كالطحان الذي يعسد الطحين الى الرحا كرات بعد طحنه وما في تلك الاعسادة من افادة ، اللا الحاقم من الناس بالفار ، وإن نفعه لا يتجاوزما خلف الجدار ا

الصحافي بلزمه ان يمد بصرة الى كل ناحية والى كل مناحية والى كل كرافيه قوم او افراد او قرد او رائحة من بني جنسه ، فينصر لكل مظلوم او منكوب ، ويسترد كل حيق مسلوب ، بل يلزمه ان يبصر بمرءاة الاستقصاء الى ما يجريه القوي وما يتحمله الضعيف فيزيج استرة الاعتساف عن اعمال الظالمين ، فيراها الحاكم جابة لنظرة وياخذ المجاني متلسا بما جناة ، بل يلزمه ان يمد قدوة ممعه هنا وهناك ، لبعي حركات كل اثيم افاك ، ويسمع صوت من ساقته الاقدار لان يظلم ، ين ويسمع صوت من ساقته الاقدار لان يظلم ، ين يدي فيض لا يرحم ، فيان القلوب القاسية ، يحاكي الجيال الراسية ، فلا بدلها من معساول تحاكي الجيال الراسية ، فلا بدلها من معساول

ُ الحجبروت لله إيضا 1 فلا يتسالمه من يبصر نفسه في علو دافل فيضع قدمه فدوق راس الضعيمة.

يَنكُلُ بِالعَاجِزُ الْحَقَ مَ • ويَعَبْثُ بَحَقِّ الْبَائِسُ الْفَقَيْرِ • ويتظام وهو الظانوم •

ماكان لنا ان نحكر منقعة الصحف ونقصرها على خدمة العاصمة وحدها وندع الاصوات البالغ صداها من الافاق بسح اصحابها ولا ناخذ ناصر المخلوم ونرد اعمق المهضوم.

في الافاق ملوك العاوائف لا يمكن الاغضاء عن تعقيب اعمالهم التي تــــدفع بالكشبرين الى امحاضرة ليرفعوا شكواهم. وبدفعوا بلواهم ا

وكم امنلات الاذان وطفقت الرؤس بماتاني به المنبئون من اندواع الاعتسافات ، وضروب الاضطهادات ، وكل شيء بدعنا نمتقد بوجود عباد يحسون ان القوانين جملت كالرقية تضميخ وتجمل في المنق حجابا بين المرء والافات.

كلامي هذا لا اعني بهم احدا الآن، ولكنيي ساهتم بانبات ما طمرق السمع مرات كشيرة مما يحدث في الافاق ، من المجريات الني ما امر أحد ان يجريها ، ولا ايسح لهامور ان يانيها.

لا يتخلو دائما تظلم المتنمر من المبالفة والاغراق واستعمال كل لهجمة يؤمل من وراثيا انتجازا محتق عجانبه ولكن البصير المدرك لا تعزب عنم الحقيقة ولو خالطها الفرض ومازجتها الاهواء و

يا ملوك الطوائف راعوا جانب من لا حول له ولا قوة واذكروا ان دمع الظلوم لا يعود سيلانه عليكم الا بخسارة وواءها الاخذال. وراءة الندامة الذي لا ججدي بحال.

سيخن البري، والتذكل بالماجز عن انفاد الرعائب انما ذلك كلمه ذوب لا خنرها القانون، ولا برضاها الله والله غيور على عالمي.

يجب على كل مامور ان ينتبد من نومه، العميق ويذكر ان ولاة النهني والامر لم يولوه ولم يقلدوه ليكون مطلق التصرف في إلعمل بانواعه ،

ولكم نسمم ان مهضوم امحق لا يقدر ولا يستطيع رفع صوتم لان ذلك يتبج عنه الـزيادة في الننكيل به ، وارهـــاق اهلم واقـــاربه ونسائه وصفارة وحيونانه ذلـــة 111

قاستةم كما امرت با صاحب المحول والطــول .
 وتنفيذ المدل والقول .

وحاشــا من اولاك . ان يدعــك وهـــواك . فالصحافــ، تباغ .ا تطبره الزفرات . والبك يحصل التنبع والالتفات .

فكأبن من صعلوك قذف به تبار الاعتساف الينا قحل لمعاصمة يذري دموعا ، ويبدي هلوعا ، يضجر مما يلجق امثاله ، وبعرض على الـولاة سوء حساله ، ذلك اذا لم يكن بحسالة اعتقال ، يمنعه من الرحيل والانتقال ،

فحدار يا من تقرأ مقالي هذا فتر حش وتنذعر والم النزيم المستقيم ، قالم لا يرهبم مقال ، ولا يتطرق سلوكر احتمال ، والسلام على من الصف المظلوم وأمن المحاشف ، واستعاذ بالله ان يكون من ملوك الطوائف ،

المناظر

(منظر ۱) ابن ذلك من هـ ندا ؟

قرات في جرائد بالاد غير هذه أن امجيلية فيها وصلت الى السماء الخامسة، وشعراؤها طلقوا النوم ممالاً ونسوا انهم كانوا يتشقون و تحفون ا انساهم كل ذلك ماهم فيه البوم من النسابق لنسج نشيد انتصب المجالس وانتقدت اللجان وتهيئا المحكمون لاختياره من بين الاناشيد التي بتنجها محابق النباء، وتعكير الباغاه

وما ادراك ما قيمة المجاذرة التي وضعت تحت طلب السابق في الميدان ، الذي سينلسقى ذلك الوطن نشيدة ويحفظه التاريخ وهجة لا زوال لها

اما جد:

قد الجنزت لبلم مضت احد سبل بلادنا هذه فلم يكن به نور «كما هي العادة» ، ولا انكر انه الحسراني آنداك قليبل من الخوف ، لانه كان الحديث جاءة تدل اصوانهم على ان عددهم اربسة او خسمة وحركات ارجلهم تدل على اضطراب وتلام فيه رائحة لا تجهل ، . .

أما أنا فقد كنت مضطى الآن اعمقهم وأفوتهم لما أنا عليم أذ ذاك من الاسراع في المسمر ، وكنمي تأخرت وتعمدت الهوينا لاسمع السحر امحلال ! نهيسق امحمار مهماكان قويا لا يتجاوز صدالا مسافعة الميل .

واما احد المتحدث عنهم فانه لما رفع صوّت، مغنيا ايمنت ان امجدار اوشك ان ينقض ا وايتنت ان سكان قرنباليم نلوا في ذلك الخمين : سبحان من يسبح الرعد بحمدة ا

قال هاذا المقني:

حياني ، مماني ، انت مشخليني

فقال احد رقائم : الصواب انت مجنني .

لا هكاما سمعتمها من هنيد شهميرة لا يمكن ال تحرف .

ــ اف ؛ انا اخذتها عن يانوجي لا يمكن ان يلحن .

- المفنية من اشهر المفنات ولا تعض موادة الا بعاثة وخسين قرفتكا وخفاتها سيد لا وب في ضبطها .

ه اخرےکل منکما مصیب انا سمعتها مرق مجننی ومرتم شمخلص ، وخرق مدوختی حتی

- الحب انك سمت ذلك وحدك وانا حاتي قضيتها كلها في حضور المواهات ولم اسمع هذه الروايات الني تذكرها 1

ـ ذلك لانك حار لا تلزم مكانك في الموادات بل تنطوع هائما لشراه البــوخة والبحث عليهـــا لكل راغب .

> ۔ انا خار وانت بخل ۔ انا بغل وانت کاب

_اناكابوانت حلوق

ما شعرت بعد سماع هذه الجواهر الا واحدهم يصبح الا مت عام مت

وهاخر يقول :

مالا هرب ، هرب

فقات : هومدوخك ، وانت مشخله !

نشيد جيل هذا الذي كنتم تتحاورون په
شانه ا فهو كالمنام الذي حصل في البقطة ،
وامجائزة في البلاه الاخرى من الذي حله التاريخ اسمه، وقدم لوطنه
نشيدا ليحقظه الكبير معجا والصنسير مقتخوا ؟
ظلمات ونور لا يستويان، والله يقمل ما يختار

(منظر ٢)

محم البريك يشهمه والشربع تركي

اسهرمع صاحب لك يمازحك وتمازحه، ويماجنك وتالاعم، وتفني ويماجنك وتلاعم، وتصفق له ويرقص، وتفني فيشطح، ثم افترقا في ءاخر الليل، وليذهب كل منكما في سيلم، فاذا الثقيتما في الفد ورايت من الصاحب ما لا تمهد من الجفاء، والصلف والكبرياء والفطرسة والخبلاء، وشاهدت انقم، يجاكك السحاب، والخبلاء، وشاهدت انقم، يجاكك نقسك بالبحث عن السبب، ولا تشتف ل بالسؤال عن ذلك العجب، بل ايقن بالبداهمة ان السيد قد ارتدى ثوبا هو في زمننا عنوان على انتقاخ في قد ارتدى ثوبا هو في زمننا عنوان على انتقاخ في الدماغ

يحدث وبه بانه قبض على خزائر الاوض ، وحكم في طول البلاد والمرض ،

ايقن بانه اصبح متوظفا قان هذا اعجلباب ان لبسه الناس اصحوا على غيرهاكانسوا عليمه قبسل لبسمه :

المتوظفون (الّا قليلا) يبعون النحية بالوزنُ المطفف ، فاذا انت ركت لاحدهم قليا ترى منت شبع حركة يصح ان تسمى تحية او سلاما 1

دع النحية والسلام والنساسم . واعتسر في المضطور الذي تدفيع به المظالم لطرق ابواب المعواوين . والنوه على المتوظفين .

حكى لي رجل انه استضاف داخر فمرح في دارة كيف شاء ، واكرم اكراما عريضا ، وجمد ابام عددها لا يقضي بالنسيان كان الداعي بين يدي ضيفه في مكنب وظيفه، حاقته لذلك تضبة وقل من ليست له تضبة .

قال له : ما اسمك ؟

نسي الرجل اسم، لفدة اندهال، ووجم ولم مب .

ما اسمك ولا تطل فان وقتنا اضيق من ان يكفي لسكوتك هذا .

ـ سيدي قلان . . . لا اظن انك نسيني وانـا صديقك وودودك ا

- أنّ من يطيل القول الفسادغ ويتعبنا هكذا نامر بايقافه ريشما بثوب لرشسدة ويجيب بالضبط عما يسال .

اجاب الرجل عما سئل وخرج يقول :

اليس هو هو ؟ ـ لا لا . . . ، يتخلق الله يذكر الدوات تشابع . . . لا لا هو هو ! فما بالم ينكر معرفتي ؟ هل اذا رقم اسمي بدون ان يسالني عنه يكون قد اخل بوظيفه . الم يعد عمل متحاباة لي ؟

اعانك الله في أطوارك با من تجهل اسمي . وتعرف مائدتني والشكر لك على وقوقك عند حد وظيفك واستقابتك .

(منظسر) تجارة أن بور

من جاهاك في ان السجائز على الاطلاق خيئات هي انهن قاتسات عابدات، فقل له كذبت في يك او انك تجبيل الاسرار المكتومة، والافعال شومة، ولقد قال حكيم رحم الله ان مات: لمجايز هم جايز، كلب مشهو شطعه وذنبه اللي ن على السجايز الله لا يحن عليه، و ونحن وافقنا لا دقنا على اجراه العمل بمقتضى ذلك الى ان

كا نامر باستعمال المهمساز لبعض المائسان ، الفعمساز لبعض المائسان ، الفعمسان منهم » ان يعنموا المتحادث والمتالف المكاكبين بخرادي بفر الشبطان من ساحتهن ويسترفى لهن المبرة في المكر بالوانغ ا

رايت يوما فتبيّ بخجل غصن النقا ال رهاها الاحكامة وكانت تسع عجوزا ممن حضر خفلة زفاف الهيه الهيه الهيه الهيه الهيه الهيه الهيه المحالية والمنسوعة حتى محانب الاولى شاب زجيج الحواجب وما زجيها محمد العجوز اطراف الحديث خلقها في بحداب فالتقت وما أن رات صاحبنا حتى نهرتي والحسق يقال » نهرة كاد يسمعها ١٠٠١ ولكني والحسق يقال » نهرة كاد يسمعها ١٠٠٠ ولكني منها وهمس في اذنها ، ويالي من قول لا يقمل عصر مفعولي الانها سارت كان لم تسر شيئا العصر مفعولي النساهل الغريب حصل النوسع وبقضل ذلك النساهل الغريب حصل النوسع من معمد من النمزيدة ، تجاذب اطراف المحاضرة ، تجاذب المراف المحاضرة ، تجاذب المراف المحاضرة ، تجاذب المراف المحاضرة ، تجاذب المراف المحاضرة ، المسكن «فاقد البصيرة المراب ونحم على الوالد المسكن «فاقد البصيرة الله المحافرة المحافرة على مداخلها

كا ناذن بمطالبتهما معا حالا باداه معلوم الباتيندة المنظر الاولى بانها اذا لم تبادر بطبع عكازها قانم عصورة بادارة تفقد الات الوزن والكيال عاقب بمنع «النفت » عنها مدة ستى اشهر داخلة الاوقات التي تقضيها واقفى، بنهيج الباشا في انظار، ومن اندر قفد اعدر

شئون

تشكراتنا

فوفعها ونشيعها للسادة الكوام الذين تناولوا العدد الاول من النديم واحدوة لانفشهم والعسدد الثاني وفصسوا قبول.

تاثير

تاثر رجل من الادرار التعليد بالتياترو ففرب الزجاجة دفعة واحده . . .

صليح

حدث خلاف بين رجل وامراة من المقارجين في التعثيل لفلا وقع في كرسييهما المسلاصقين وفي اثناء الرواية، تصالحا وخرجا من هذاكف على وفاق

لاسباب

احسر رجل امرانہ للنمثيل ووسعها في (بنوار) وفي اثناء الراحة خرج ورجع فوجدها في اوچ . .

كست فنيد

ستعالف كمنت فنيت للنظر في ادخال تنقيدات على الفنايات الرايجم وطررح ما اعتراه القدم وابتكار اخرى جديدة يعم نفعها البلاد والعباد

في التيــاترو

حجز عون البوليس مراة (هند) . . . كانت بيد اهد المتفرجين وبقال اند ابتلعها والبحث يجرى

تلميذة

حصلت تليذة على كثير الاستحسان والتنشيط من والدها لانها اصححت تفرق بين الهواء والهوى

اختيار

خير رجل امراتد فيماذا تطبيخ غـدا. فاختارت (مـز ورة)

عون جديد

حصل فلان في الايام السالفة على كوية من المال صدر ف بعصها في التهديون والبعض في مصاريف ولادة وهو البوم يندوي تقديم مطلب للمعافظة عساها تستخدمه المعافظة عساها تستخدمه المعافظة عساها استخدامه المعافظة عساها المتعدد المعافظة المعافظة المتعدد المعافظة المتعدد المعافظة المتعدد المعافظة المعاف

Lines

قيل ان (ساسية) بهجود ولادتها نظرت فيهما

حولها ، وكانها ادركت سماجة في المنزل وكتابة. تتطرما ، فطفت قاتلة :

هـدا جنـاه ابـي علي ه وما جنيت على احـــد تقـرير البوليس

التي البوليس القيس على فنار لارتكابد بمخالفة التنوير بعد منتصف االيل ا وحر رصدة تقويرا .

واخر

كسا حرو مثله بايسع غلال حيث وجدة يهيم (الهندي)وبنادي عليه باسمالو زالما في ذلك من التسليل ومخالفة قاصدة: الافاعطني هندي وقل في هو الهندي

غيسوة

كما حرر تقريرا صد رجل داهبتد اللعسوس فاضد ينادي: يابوليس ، يابوليس، وبسا ان بوليس القسم غايب اذ ذاك وهذا الرجل انهمد باكسور ولولا ذلك الانادى عليد فقد صرر صدة التقرير لانهامد مترطف

صاحب الدابد

ان هذه البلد في كل يوم تلد من الحمائب والغرائب والدكنا والدكنا من المحائب المرابع ما لا يخطر على قلب بشر ا وقد كنا مسمع أن أميركا يسمونها أم المجائب واليوم اضحت تونس تماثلها في ذلك بل تقوقها في اشاء ا

انك لا شك ترى احبانا جاعة من الشبان مسرون كالكوكمة المسيرة في مامورية حمتها التراتيب ، ولكنك ان دنوت منهم ترى أن في وسطهم احدى بسات الهوى سائسرة الى ملهى او تياترو او معل من معالات الادوار والاطوار والافكار والاحرار ، واولائك الشبان تراهم مصحبونها في المسير، وكل به الذا حدر ،

تعبث بهمة اوترب ذلك وتصقيم الآخسر والقلوب صافية عليها لا تؤمل منها غير الرضى ا تدخل النياترو او البلربوم (مثلا) فيتسابقون كل واحد يرغب اعجلوس الى جانها كانه يلتمس البركة اوبقتبس النور ا

هذه عادة حديدة أوجدها واخترعها الراسخون في النهتك بكامل المواظية والاجتهاد !

يُ فراينا من هذه المناظر ما ذكرنا بصاحب الدابرة الذي تنبعه التلوائث وانجماعات منقادة بقلوب مخلصة وافتد هائمة 1

* واحل يزيل الما ولا خريزيل اللاقيق *

اطلا ومع السلامد

فرف وتشرف الفاصل الاديب والكائب الصليع صديقنا الشيح السيد راجح ابراهيم الوكيل الرسمي دالقيروان بادارة « المددم » حيث حسل باكاضرة لقصاء لبنات ، واداء زيسارات ، قعلت بحاولم الالمعيد ومكارم الاخلاق ، وما عهدنا فيم من خفد الروح وحسن المحاضسرة ، فما اجل سويعد فادمنا ونادمنا فيها .

وفي صباح اكنميس قفل مشمولا يرصاية من نسالم أن يزيده بسات في العام والرزق .

جونى « المسلال »
حضرنا اول امس لتمثيل روايدة « الشعب
والقيصر » الني قدام بتمثيلها جوق « الهالال »
بالبام روم فراينا من النرتيب والانقان مالم يعهده
من جوق في تمثيل روايته الاولى وظهورة لاول
مرة ، لولا ما يعجب علينا الفات نظر رجال اعجوق
البه من مراعاة القواعد العريبة في حقظ الادواد
وعلى كل فيا كورة روايتهم تبشر بمستقبل لهم

العزليات

تراجم الرجال

يا مومنين . يا موحدين . يا متوكابن على الله على الله عاش تشهدو في اللي يقبض فليسات . بعد ماكان ما يكساب من الابيض الا السنينات. بمشي يتخسر هم. في البازقم والشكهات ؟

رايو عادم ا رايو عادم ا

مجراب ا مجراب ا

واش تشهد. في اللي يسات مسم الشدعان . يستسقو من مكا : لمكان ، ومرتبو تبات في ببت ا امجميران ؟

♦ الحل الكمام

السال الهال من فلخ إليانا لحق مل عوليعي

المانت الدكائم الماسر اكوا بج ملاند. بقماشات البازار. والبستري ونقش البلار. يالم زنوخم ترى نشوني هائ الحصارة ونتفرج فيهما . وماذابيك تخليني تهزها نفعل عليها _ دقا على عينك انا نعطيك حصارتي تديها لدارى . تتهلكلي ويلعبر بها صغارى . ماك اللي ما زالك وها ف اللي بقالك - وود دقير على عينك انتني ماش بك بـا بنتي مشوم. اللي يكلك تعملو خصومه . ماش نيم حاجتها هالطرف شوليق، ميّات كينها يدللوعليهم في باب سويقة - اسكت يا صفاره يا حسودېيم . او كافك كسبت كيفها راهي ما هيش دونيسر يكب والله أيامك . اللي في خزانتي ءانه عمري ما ريتو حتى في منامك ، حصاصر و بوسطوات . وكدار ن وعباوات . وطواقي بالعدس . و بنو رات بالفاس وافط نصم وحرير . ومن السياغم كل خير والبخاري لوكان فشرف اش عندي في القلص تقعد تفرئ باليد والساق وتموت بالغصص ـ لا اذا كيفك متربيد في الهم . لا تعرف حرقوص ولا حنمه في قدم . توة وليت تعرف التنقير والعار ماللي راجلك وللاني القهاري يلعب في القمار لوكان ما هيش فلوس القمارة رائ لا تعرف لا باو زه لا حصاره - يقطع رجا عق يا بلعوطة البلغوطات . باللي راجلك يشر بلك الكنبيالات يقلب و يشقاب و يـركب في الدبون . و في الاخــر اللـوسي بهـ زلكم الطنجرة والكـانون -يكب كبوبك. ويجعل مالطم مكتبوبك والله توة نندبايك وجبك اذا ما تصممي فمك. وما تزيش من سمك - ايدم كانك فحلم مدد يدك فيا توه توريك ،اش تخصل منجيد _ امالم نخاف ملك ومن د خنك العوجد . يكب ايام اللي علمتك اتمديغ. ووراتك كيفاش تصبغ (ثالثة بن ووه الربح البسرة والشكسوي للجبسال اكتاليد . ما وفيتنوشي من التنقير والمصايرة . أشنــوة اللبي صار الاطف ربي يعفو حتى الندلس ماش

تاكل فرت بعضها ٦- اي اللهبي في روحك انت لا

توه نقول اع نهبط ككسى وقوع - اشنوه اللي ماش قتول يحمم ليلتك ويكب فتيلتك . ال الكون ولعكم فتيلتك . ال الكون ولعكم الما انت الحي بهدك اللي قاعدة في لفام على افعالك الدونية . يافيه واكمليم اما انت يصليو على طوفك - اسمع الأ يسلاق جسا معاي ءانسا توه نخليك قدى وروحكك . (طباق) - ءاة ووة . ووة . سيب شعري يامكوبت السعد سيب شعري لا دومك ؛ بطفالد .

(اكارزة) ووة بابنات وجاة ربي عديتو اللي في صباط الزيات اسكنو خليني نسمع باب اكمام يدقى الشكون المكون الشكون خرجوشي الي هام خرجو السكت السكت الايسمع راجاك وانتوما تتصاوطو - برة اخرج الشالف ، وريسح الزوان

الولد يبكي

ذلك لان والدم غفسان عما عوده به من الشكلاطة والمحلوى والبسكوية، فهي الذيذة ومن النوع الرفيع والاب يقول انه يقدنها من أ ومن النوع الرفيع والاب يقول انه يقدنها من أ وكائب السيد الطاهرالزية وني ينهج الكنيسة عدد ١٤ الذي به كل ما يطلب من سلع العطورة

الى وكالائما

من رائ من وكملاء جرودتنا في بلدا_ل المماكمة الزوم الزيادة عما نوجد لم اسبوتيا او السنقيص منه فليكافينا بما يرى في شال ذلك

كلتاب العمال

اخرنا البحث في هذا الوصوع للدود القبل كشرة الواد .

مدير امجريدة وصاحب التيازهـا حسين الجزيري طرسـع المطمعة لاماء دينج الديرا. ١٥٥